

Accordingly, the Bill was read the third time and passed.

By unanimous consent, the House reverted to "Motions".

Mr. Dionne (Northumberland—Miramichi), seconded by Mr. Forrestall, moved,—That the Fourth Report of the Standing Committee on Transport, presented to the House on Tuesday, January 27, 1981, be concurred in.

After debate thereon, the question being put on the motion, it was agreed to.

The Order being read for the second reading and reference to the Standing Committee on National Resources and Public Works of Bill C-60, An Act to amend the National Energy Board Act;

Mr. Lalonde, seconded by Mr. Pinard, moved,—That the Bill be now read a second time and referred to the Standing Committee on National Resources and Public Works.

After debate thereon, the question being put on the motion, it was agreed to.

Accordingly, the Bill was read the second time and, by unanimous consent, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, concurred in at the report stage and, by unanimous consent, read the third time and passed.

[By unanimous consent, at 4.31 o'clock p.m., Private Members' Business was called pursuant to Standing Order 15(4)]

(Notices of Motions)

By unanimous consent, all items preceding No. 35 were allowed to stand.

Mr. Anguish, seconded by Mr. Knowles, moved,—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of amending the Income Tax Act to provide that a taxpayer may, as an acceptable investment under the provisions relating to Registered Retirement Savings Plans, reduce the mortgage on the taxpayer's principle residence by paying a lump sum from a self-administered Registered Retirement Savings Plan.—(Notice of Motion No. 35).

And debate arising thereon;

Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House

The following paper having been deposited with the Clerk of the House was laid upon the Table pursuant to Standing Order 41(1), namely:

By Mr. De Bané, a Member of the Queen's Privy Council,—Report on the Operation of the Regional Development Incentives Act, pursuant to section 16 of the Act, chapter R-3,

En conséquence, ce bill est lu une troisième fois et adopté.

Du consentement unanime, la Chambre revient à l'appel des *Motions*.

M. Dionne (Northumberland—Miramichi), appuyé par M. Forrestall, propose,—Que le quatrième rapport du Comité permanent des transports, présenté à la Chambre le mardi 27 janvier 1981, soit agréé.

Après débat, cette motion, mise aux voix, est agréée.

Il est donné lecture de l'ordre portant deuxième lecture et renvoi au Comité permanent des ressources nationales et des travaux publics du Bill C-60, Loi modifiant la Loi sur l'Office national de l'énergie.

M. Lalonde, appuyé par M. Pinard, propose,—Que ce bill soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent des ressources nationales et des travaux publics.

Après débat, cette motion, mise aux voix, est agréée.

En conséquence, ce bill est lu une deuxième fois et, du consentement unanime, étudié en Comité plénier, rapporté sans amendement, agréé à l'étape du rapport et, du consentement unanime, lu une troisième fois et adopté.

(Du consentement unanime, à 4 h. 31 de l'après-midi, appel des députés, suivant les dispositions du paragraphe (4) de l'article 15 du Règlement)

(Avis de motions)

Du consentement unanime, les articles précédant le numéro 35 sont réservés.

M. Anguish, appuyé par M. Knowles, propose,—Que, de l'avis de la Chambre, le gouvernement devrait envisager l'opportunité de modifier la Loi de l'impôt sur le revenu afin de permettre aux contribuables de réduire, à titre de placement acceptable en vertu des dispositions relatives aux régimes enregistrés d'épargne-retraite, l'hypothèque sur sa résidence principale en payant une somme globale sur les fonds d'un régime enregistré d'épargne-retraite autogéré.—(Avis de motion n° 35).

Il s'élève un débat;

États et rapports déposés auprès du Greffier de la Chambre

Le document suivant, remis au Greffier de la Chambre, est déposé sur le Bureau de la Chambre, conformément aux dispositions du paragraphe (1) de l'article 41 du Règlement, savoir:

Par M. De Bané, membre du Conseil privé de la Reine,—Rapport sur l'application de la Loi sur les subventions au développement régional conformément à l'article 16 de cette